SHIPPER

KIEFER SEA FOODS.

1/127 FISHERMAN COLONY,

THARUVAIKULAM, TUTICORIN. 628105

TAMIL NADU, INDIA.

CONSIGNEE

TUNISIE

TO ORDER

STE ECOFISH SA **ROUTE DE ZARZIS KM 10** 

4100 BENGARDANE

ORIGINAL BILL OF LADING VOYAGE NUMBER 23081N/S

BILL OF LADING NUMBER

AID0270023

**EXPORT REFERENCES** 

**CMA CGM** 

CARRIER: CMA CGM Société Anonyme au Capital de 234 988 330 Euros

Head Office: 4, qual d'Arenc - 13002 Marseille - France Tel: (33) 4 88 91 90 00 - Fax: (33) 4 88 91 90 95 562 024 422 R.C.S. Marseille

PRE CARRIAGE BY\*

VESSEL

PLACE OF RECEIPT\*

TUTICORIN

NUMBER OF ORIGINAL BILLS OF LADING

SHIPPER'S LOAD STOW AND COUNT SAID TO CONTAIN

PORT OF DISCHARGE

FREIGHT TO BE PAID AT

FINAL PLACE OF DELIVERY\*

CAPE FLINT

OF PACKAGES

NOTIFY PARTY, Carrier not to be responsible for failure to notify

PORT OF LOADING TUTICORIN PORT

RADES PORT, TUNISIA

MARKS AND NOS NO AND KIND

DESCRIPTION OF PACKAGES AND GOODS AS STATED BY SHIPPER

**GROSS WEIGHT** CARGO

THREE (3)

TARE MEASUREMENT

TCLU1263870

CONTAINER AND SEALS

KGS 29200.000 KGS

4640

CBM

50.000

SEAL C5890216

1X40RH 725 BAGS

INDIAN ORGIN FROZEN SKIP JACK TUNA

WHOLE ROUND (KATSUWONUS PELAMIS)

SIZE: 1KG/2KG, 2KG/UP

INDIAN ORGIN FROZEN YELLOW FIN TUNA WHOLE ROUND (THUNNUS ALBACARES)

SIZE: 2KG/4KG,4KG/10KG

PAKCED IN PP BAGS WITH RUNNING WEIGHT

INV NO. KSF/31/2023-24 DT 05.10.2023

SB NO: 4418628 DT.05.10.2023 NET WT: 29000.000 KGS

PROCESSED & PACKED BY -

KIEFER SEA FOODS APPROVAL NO - EU1842

USB TEMPERATURE RECORDER ID : EML232104858

"AS PER PROFORMA INVOICE NO.

ZOTC/ECOFISH/039/2023-2024 DTD :19.09.2023"

FREIGHT PREPAID

CARGO IS STOWED IN A REFRIGERATED CONTAINER SET AT THE SHIPPER'S REQUESTED CARRYING TEMPERATURE

OF -18 DEGREES CELSIUS

Continued on Next Sheet

Sheet 1 of 2

ABOVE PARTICULARS DECLARED BY SHIPPER, CARRIER NOT RESPONSIBLE.

## ADDITIONAL CLAUSES

5. FCL

73. Free out

77. THC at destination payable by Merchant as per line/port tariff

4. Cargo at port is at merchant risk, expenses and responsibility

91. Ground rent/storages/power supply/monitoring costs at port of discharge for Merchant's account

92. Reefer container can only be operated by electrical power. During land transportation the Carrier will not be liable in any respect whatsoever for consequences, due to non refrigeration. 153. All expenses, including but not limited to overtime/drayage to stacking area if any, from ship's hold up to reloading of empties in ship's hold/deck are for Receiver's account.

202. Demurrage and detention shall be calculated and paid as per general tariff available on the web site

194. For the purpose of the present carriage, clause 14(2) shall exclude the application of the

www.cma-cgm.com, or in any of CMA CGM agency. However if special free time conditions are granted, then rates applicable as per general tariff grid shall start from the day following the last free day. 216. Mis-declaration of cargo weight endangers crew, port workers and vessels' safety. Your cargo may be weighed at any place and time of carriage and any mis-declaration will expose you to claims for all losses, expenses or damages whatsoever resulting thereof and be subject to freight surcharge.

losses, expenses or definages whatevore resulting the proof after the subject to freging anchoring to 225. The shipper exchowledges that the Carrier may carry the goods identified in this bill of lading on the deck of any vessel end in taking remittance of this bill of lading the Merchant (including the shipper, the consignee and the holder of the bill of lading, as the case may be) confirms his express acceptance of all the terms and conditions of this bill of lading and expressly confirms his unconditional and irrevocable consent to the possible carriage of the goods on the deck of any vessel.

239. This Bill of Lading has been generated electronically. Bills of Lading bearing a CMA CGM stamp and/or manual signature shall be considered as forged and will be treated as null.

274, The Merchant is responsible for returning any empty container, with interior clean, free of any dangerous goods placards, labels or markings, at the designated place, and within 60 days following to

RECEIVED by the carrier from the shipper in apparent good order and condition (unless otherwise noted herein) the total number or quantity of Containers or other packages or units indicated above stated by the shipper to comprise the cargo specified above for transportation subject to all the terms hereof (including the terms on page one) from the place of receipt or the port of loading, whichever is applicable, to the port of discharge or the place of delivery, whichever is applicable. Delivery of the Goods will only be made on payment of all Freight and charges. On presentation of this document (duly endorsed) to the Carrier, by or on behalf of the holder, the rights and liabilities arising in accordance with the terms hereof shall (without prejudice to any rule of common law or statutes rendering them binding upon the shipper, holder and carrier) become binding in all respects between the Carrier and Holder as though the

contract contained herein or evidenced hereby hed been made between them.

All claims and actions arising between the Carrier and the Merchant in relation with the contract of Carriege evidenced by this Bill of Lading shall exclusively be brought before the Tribunal de Commerce de Marseille end no other Court shall have jurisdiction with regards to any such claim or action. Notwithstanding the above, the Carrier is also entitled to bring the claim or action before the Court of the place where the defendant has his registered office.

In witness whereof three (3) original Bills of Lading, unless otherwise stated above, have been issued, one of which being accomplished, the others to be void.

(OTHER TERMS AND CONDITIONS OF THE CONTRACT ON PAGE ONE)

PLACE AND DATE OF ISSUE

TRANSPORT BILL OF LADING

MUMBAI

11 OCT 2023

SIGNED FOR THE CARRIER CMA CGM S.A. BY CMA CGM Agencies (India) Pvt Ltd as agents for the carrier CMA CGM S. A.

Handra

SIGNED FOR THE SHIPPER \*APPLICABLE ONLY WHEN THIS DOCUMENT IS USED AS A COMBINED



## ORIGINAL BILL OF LADING

VOYAGE NUMBER 23081N/S

BILL OF LADING NUMBER AID0270023

PRE CARRIAGE BY\*

PLACE OF RECEIPT\*

FREIGHT TO BE PAID AT

AID0270023

PORT OF LOADING

PORT OF DISCHARGE

NUMBER OF ORIGINAL BILLS OF LADING THREE (3)

TUTICORIN

\_\_ (\_,

VESSEL CAPE FLINT

TUTICORIN PORT

RADES PORT, TUNISIA

FINAL PLACE OF DELIVERY\*

MARKS AND NOS CONTAINER AND SEALS NO AND KIND OF PACKAGES DESCRIPTION OF PACKAGES AND GOODS AS STATED BY SHIPPER SHIPPER'S LOAD STOW AND COUNT SAID TO CONTAIN

GROSS WEIGHT CARGO TARE MEASUREMENT

KGS

KGS

**CBM** 

DISCHARGE PORT AGENT:

CMA CGM TUNISIA

RUE DU LAC D'ANNECY IMMEUBLE ADONIS

LES BERGES DU LAC 1

TUNIS

TUNISIA

TEL: +21671138000 FAX: +21671963833

Shipped on Board CAPE FLINT 11-OCT-2023 CMA CGM Agencies (India)

Pvt Ltd As agents for the Carrier

Weight in Kgs Total: 1 CONTAINER(S)

Continued From Previous Sheet

Sheet 2 of 2

29200.000

4640

50.000

ABOVE PARTICULARS DECLARED BY SHIPPER. CARRIER NOT RESPONSIBLE.

## ADDITIONAL CLAUSES

the date of release, faking which the container shall be construed as lost. The Merchant shall be liable to indemnify the Carner for any loss or expense whatsoever arising out of the foregoing, including but not limited to liquidated damages equivalent to the sound market value - or the depreciated value due by the Carner to a container lessor. The Carrier is entitled to collect a deposit from the Merchant at the time of release of the container which shall be remitted as security for payment of any sums due the Carner, in particular for payment of all detention and demurrage and/or container indemnity as referred above.

particular for payment of as detention and demutrage and/or container ingernnity as interred apove.

366. The Merchant warrants that the particulars relating to the Goods have been checked and that such particulars are adequate and correct. In case of failure of the Merchant to comply with such warranty, the Camer shall be entitled to charge the Merchant at any time an amount of USD 2,000 per Container or Goods (for non-containerized cargo) as processing and administrative fees. This fee shall also be applicable in case of discrepancy between the Verified Gross Mass (VGM) sent to the Carrier, or the weight declared to the Carrier (for non-containerized cargo), and the weight declared by the Shipper in his shipping instruction or otherwise weighted during the Carriage.

372. Merchant consents to the Carrier sharing information and data contained in the Bill of Lading and/or related to the performance of the Carriage of the Goods with third parties, including but not limited to

digital supply chain platforms

374.Merchant undertakes and warrants that, in no circumstance whatsoever, the Goods and the Container(s) listed in this Bill of Lading shall be destined and on-carried to Russian Federation territory or Republic of Belarus after unloading at port of discharge.

376.Merchant undertakes and warrants that, in no circumstance whatsoever, the Goods listed in this Bill of Lading shall be stuffed and on-carried from the Russian Federation territory or Republic of Belarus before loading

PLACE AND DATE OF ISSUE

MUMBAI

11 OCT 2023

SIGNED FOR THE CARRIER CMA CGM S.A.
BY CMA CGM Agencies (India) Pvt Ltd
as agents for the carrier CMA CGM S. A.

American

SIGNED FOR THE SHIPPER
\*APPLICABLE ONLY WHEN THIS DOCUMENT IS USED AS A COMBINED
TRANSPORT BILL OF LADING